



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
وزارة التربية الوطنية



الديوان الوطني للامتحانات والمسابقات  
امتحان بكالوريا التعليم الثانوي  
الشعبة: جميع الشعب

دورة: 2020

المدة: 02 سا و 30 د

اختبار في مادة: اللغة الأمازيغية

على المترشح أن يختار أحد الموضوعين الآتيين:

الموضوع الأول

Aḍris s teqbaylit

### Ṭawes

Akka i d tameṭṭut yer at Tiyilt, akka i tella Ṭawes. Seg wasmi tezweḡ, nettat tsenni tilufa, anagar tarwa d lhif i tesssen. Ula d argaz tebḍa-t nettat d lyerba i t-yettawin seg Mtijet yer Lezzayer, seg Lezzayer yer Tiyilt, taddart-is. Ass yer yidis-is, aggur tectaq udem-is. [...]

Ferruḡa d tamenzut deg taddart i asen-d-yesmektan tudert. Talalit-ines, ḡas d Meqqrān i ssarmen, tesssefa ulawen, teskew imetṭawen rnu tegla-d s usirem. Tlul-d asmi ffyen Yirūmyen tamurt. At taddart n Tiyilt, yessersen tṭbel i kra n lweqt ad sgunfun, uzzlen-d akken ma llan ad mmagren taqcict (tirbit) i d-ilulen deg wass n tmeyra yifen akk timeyriwin ; tameyra n tlelli. Ddeqs aya ur d-telli tlalit ḡur-sen. Ilemziyen merra, wa yunag, wa tečča-t tegrawla. Anagar imetṭawen d yidammen i d-iṣaḥen at taddart deg tmeddurt-nsen.

Ikerri i d-yettwaheyyan i uqcic yemzel i teqcict. Yemzel imir, seksu yeftel imir. Tuklal ! Ferruḡa tusa-d yef ccuq. Uzwiḡ, baba-s, neflen-d yidmaren-is si lferḡ amzun d netta i d amezwaru seg yimdanen i d-yessean dderya. Ur t-tewwi tmurt, ur t-yewwi yigenni. Iteddu deg yizenqan n taddart, inecced imezday d tirni yer yimensi. Acu n taddart... Ur d-teḡḡi deg-s Fransa, tessenger-itt.

Ṭawes, tettu ccedda n yinzikmiren<sup>1</sup> mi tettwali yelli-s tjebed izir<sup>2</sup> amezwaru deg yidmaren-is. Tezmumeg, tudef-d tudert yer tgemmi. Imir-nni kan temmekta-d baba-s-nni ideg tt-tyurr Fransa. Tekkes-as-t, ur t-terwi. [...] Aktay-nni, yesseyli-as-d kra n tmiqwa n yimetṭawen. Widak yellan yid-s, ḡillen d imetṭawen n lferḡ. Afeddix-is anagar nettat i t-yessnen. Tiṭ yef umenzu n tasa-s, tayed yef yinebgawen. Aktay-nni yeqqaz kan deg-s.

Annay lemmer yeddir ! Ass-a ad as-d-yeččar tawwurt ; d netta i d amezwaru ḡur-s, ad as-yefreḡ i yelli-s, ad yetṭef Ferruḡa deg yirebbi-s. Tudert-a tayeddart ur tezgil yiwen, ur telli tsetṭa ur ihuzz waḍu. Nettat, tasa-s teqqim kan tecweḍ, teggumma ad d-terzu fell-as tatut am nettat am medden. Ur teddir temzi-s am tezyiwin-is, ur theyya iman-is ad temmager tewser i d-iteddun ḡur-s am uwayzen. Wissen ahat taqrurt-ines ad as-tsettu ifeddixen n tasa-s ur nejji !

**Salem ZENIA, *Azar n tagut*, TizriginTira, Bgayet, 2016, sb. 28-30.**

<sup>1</sup> Aqraḡ ney lewjee n tadist d tarrawt (mi ara terbu tmeṭṭut).

<sup>2</sup> Ayefki amezwaru iteṭṭeḍ yirbi ney tirbit i d-ilulen.



## Isestanen:

### **I. Tigzi n udris : ( /12)**

1. Melmi d-tlul Ferruğğa ?
2. Talalit n Ferruğğa tegla-d s usirem. Ini-d ayyer.
3. Nadi-d deg udris aktawal n wawal : « **Lehzen** ». (04 n wawalen)
4. Segzi-d tanfalit-a : « **Ur telli tsetta ur ihuzz wađu** ».
5. Qqaren at zik : « **I tebyuđ tiyzifeđ ay iđ, d ulaqrar ad d-yali wass !** ».  
- Xdem assay gar unamek n yinzi-a d wayen yellan deg udris.
6. Deg tefyirt-a : « **Tessefsa** ulawen ». Efkd talya taħerfit tamenzut n umyag “**tessefsa**”.
7. Semmi-d isumar n tefyirt-a, tiniđ-d d acu i d-temmal tesyunt i ten-yeqqnen :  
« **Seg wasmi tezweğ, nettat tsenni tilufa** ».
8. Sleđ awalen yettuderren deg tefyirt-a ilmend n twuri : « Ad d-**terzu** fell-**as tatut** ».

### **II. Afares s tira : ( /08)**

*Seg wasmi tezweğ, nettat tsenni tilufa, anagar tarwa d lhif i tessan... Wissen ahat taqrurt-ines ad as-tsettu ifeddixen n tasa-s ur nejji !*

Aṭas n yimdanen i yesēddan lhif, řwan lmerta, ruħen qeđeen layas. Taggara, tbeddel fell-asen tudert yer wayen yelhan.

**Aru-d** ađris ideg **ara d-talseđ** tadyant teđra-ak(-am) ney teđra i walbaeđ-niđen deg-s ad d-temmeslayeđ yef wannect-a.



## Adris s tcawit

### Ṭawes

Hamma i d tameṭṭut yer at Tiyilt, amma i tella Ṭawes. Seg wasmi tercel, nettat tbenna tilufa, ḥaca tarwa d lhif i tessen. Ula d argaz tebda-t nettat d lyurbet i t-yettawin seg Mtijet yer Lezzayer, seg Lezzayer yer Tiyilt, aqewwar-nnes. Ass s tma-nnes, yur tdiq udem-nnes. [...]

Ferruḡa d tamenzut deg uqewwar i asen-d-yesmektin tameddurt. Tlalit-nnes, lacta d Meqqran i ssarmen, tessezha ulawen, tessqur imettawen rni tewwi-d yid-s asirem. Tlul-d asmi rgen Yirumyen tamurt. At uqewwar n Tiyilt, yessersen abendir i qli n lweqt ad ssenfun, uzzlen-d ukk mukca llan ad laqqan tahut i d-ilulen deg wass n tmeṡra yifen ukk timeṡriwin ; tameṡra n tlelli. Si labas ur d-telli tlalit yer-sen. Leyruz merra, wa yergen seg tmurt, wa tečči-t tegrawla. Kis imettawen d yidammen i d-yersin yef wat uqewwar deg tmeddurt-nsen.

Ikerr i d-yettuheyyan i uhu yettwayreṡ i thut. Yettwayreṡ din din, aberbuc yefteḥ din din. Testahel ! Ferruḡa tusa-d yef ccuq. Emer, baba-s, rgen-d yidmarren-nnes seg lferḥ amzun d netta i d amezwaru seg yudan i d-yesean tarwa. Ur t-terfid tmurt, ur t-yerfid ujenna. Yeggur deg yizniqen n uqewwar, ierret imezday ukk yer umensi. Matta n uqewwar... Ur d-teḡḡi deg-s Fransa, tessuqqa-t.

Ṭawes, tettu cceddet n yinzikmiren<sup>1</sup> mi tezra yelli-s tjebbed izir<sup>2</sup> amezwaru seg yidmarren-nnes. Tezmumeg, tudef-d tmeddurt yer tgemmi. Imer-din berk temmekti-d baba-s-inin ideg tt-tyurr Fransa. Tekkes-as-t, ur t-terwi. [...] ammetki-inin, yessehwa-as-d qli n tiqqiyin n yimettawen. Yin yellan yid-s, yilen d imettawen n lferḥ. Adeddic-nnes ḥaca nettat i t-yessnen. Tiṭ yef umenzu n tsa-nnes, tict yef yinijiwen. Ammekti-idin yeqqaz berk deg-s.

Ih lukan yedder ! Ass-a ad as-d-yeččar tmasext ; d netta i d amezwaru yer-s, ad as-yefreḥ i yelli-s, ad yettef Ferruḡa deg tterf-nnes. Tameddurt-aya tayeddart ur teḡḡi yict, ulac tasetta ur yessemhurrik waḍu. Nettat, tsa-nnes teqqim berk terya, tegguma ad d-tennijwa fell-as tattut am nettat am yudan. Ur teddir timzi-nnes am tutawin-nnes, ur tessujed iman-nnes ad tqabel tiwsert i d-igguren yer-s am uzyuy. Missen ahat tahut-nnes ad as-tessettu ideddicen n tsa-nnes ur neggenfi !

**Salem ZENIA, Azar n tagut, Tizrigin Tira, Bgayet, 2016, sb. 28-30.**

<sup>1</sup>Sster niy lujæ n ueddis d tarrawt (ald ad tarew tmeṭṭut).

<sup>2</sup>Ayi amezwaru itetteḍ ldufan i d-ilulen.



## Isestanen:

### I. Tigzi n uđris : ( /12)

1. Melmi d-tlul Ferruđđa ?
2. Tlalit n Ferruđđa tewwi-d yid-s asirem. Ini-d mayer.
3. Ruzzi-d deg uđris aktawal n wawal : « **Leħzen** ». (04 n wawalen)
4. Segzi-d tanfalit-a : « **ulac taseřta ur yessemħurrik wađu** ».
5. Qqaren at zik : « **I tersed tezgerted ay id, ad d-yali wass !** »  
- Egg assay jar unamek n yinzi-aya d matta i yellan deg uđris.
6. Deg tefyirt-aya : « **Tessezha** ulawen », uc-d talya taħerfit tamenzut n umyag “tessezha”.
7. Semma-d isumar n tefyirt-a, tinid-d matta i d-temmal tesyunt i hen-yeqqnen :  
« **Seg wasmi tercel, nettat tbenna tilufa** ».
8. Sleđ awalen i yettuderren deg tefyirt-a ilmend n twuri:« Ad d-**tennijwa** fell-**as tattut**».

### II. Afares s tira : ( /08)

*Seg wasmi tercel, nettat tbenna tilufa, ĥaca tarwa d lħif i tessan... Missen ahat tahut-nnes ad as-tsettu ideddicen n tsa-nnes ur neggenfi !*

Gut n yudan i yesēddan lħif, řwan amermed, ruħen bbin asirem. Tgara, tbeddel fell-asen tmeddurt yer matta yeħlan.

**Ari-d** ađris ideg **aha d-talsed** tadyant teđra-ak(-am) niy teđra i ĥedd, deg-s ad d-tutlayed yef wannect-a.



## طاوس

هاما ند تاماطوث غارات ثيغيلت، اما ئ تالاً طاوس. ساق واسمي ثارشال، ناتات ثباناً ثيلوفا، حاشا ارا ذ لحيف ئ تاسان، ولا ذ ارقاز ثابطات ناتات ذ لغوربت ثنياتاوين ساق متيجات غار لازايار، ساق لازايار غار ثيغيلت؛ اقاوار تاس. اس س ثما تاس. يور تضيق ودام تاس. [...]

فاروجا ذ تامانزوث ذاق وقاوار ئ اساند سميكتين تامادورث. ثلايت تاس، لاشتا ذ ماقران ئ سارامان. تاسازها ولاوان، تاسفور نماطاوان رني تاويد نيدس اسيرام. ثلود اسمي رقان بيرومبيان ثامورث. اث وقاوار ن ثيغيلت، ياسارسان اباندير ئ قلي ن لواقت از ساتفون، وزلاند وك موكشا لان ادلاقان ثاهوث ندلولان ذاق واسن ن ثماغرا ئ ييفان وك ثيماغريوين؛ ثماغرا ن ثلاثي. سي لابس ورتالي ثلايت غارسان. لاغروز مازا، وا يارقان ثامورث، وا تانتشيت ثافراولا. كيس نماطاوان ذ بيدامان ئ ديارسين غاف واث وقاوار ذاق ثمادورث نسان.

نكار ندياتو هايان ئ وهو يماغراس ئ ثهوث. يماغراس ذين ذين، اباربوش يافثال ذين ذين. تاسناها! فاروجا ثوساد غاف شوق. عمار؛ باباس، رقاند يادماران ساق لفارح، امزون ذ ناتا ئ ذ امازوارو ساق يودان ندياسعان ثاروا. ور تارفيذ ثمورث، ور ثيارفيذ وجاتا. ياقور ذاق بيزنيقان ن وقاوار، نعاراط نمازداغ وك غار ومانسي. ماتان وقاوار... ور نادجي ذاقس فرانس، تاسوقا.

طاوس ناتو شادات ن بينزيكميران<sup>1</sup> مي تازرا ياليس ثجاباذ نزي<sup>2</sup> امازوارو ساق بيدماران تاس. تاز موماق، ثوذفاد ثمادورث غار ثقامي. ثماردين بارك ثاماكثيد باباس ندين نذاق ثغور فرانس. ثاكاساست ورتاروي. [...] اميكتي نين، ياساهواسد قلي ن ثيقيين ن يماطاوان. بين يالان بيداس، غيلان ذ نماطاوان ن لفارح. اداديش تاس حاشا ناتات ئ ثياسنان. ثيط غاف ومانزو ن ثنا تاس، ثيشث غاف بينيجيوان. اميكتي ندين ياقاز بارك ذاقس.

ئيه لوكان يادار! اسا اذاسديتشار ثماساخت؛ ذ ناتا ند امازوارو غارس، اذ اسيافراح ئ ياليس، اذياطاف فاروجا ذاق طارف تاس. ثامادورث ايا ثاغادارث ور نادجي بيشث. ولاش ثاساطا ورياتييسمحوريك واضو. ناتات ثنا تاس ثاقيم بارك ثارغا، ثاقوما ادثانيجوا فالاس ثاتوث ام ناتات ام يودان. ور ثادير ثيمزي تاس ام ثوثاوين تاس، ور ثاسوجاذ اذ ثلاقا ثيوسارث ند ياقوران غارس ام وزغوغ. ميسان اهاث ثاهوث تاس اذاسثاساتو نديشان ن ثنا تاس ور ناقانفي!

Salem ZENIA, *Azar n tagut, Tizrigin Tira, Bgayet, 2016, sb. 28-30.*

<sup>1</sup> سطار ذ لوجان ن ثاروا  
<sup>2</sup> اغي امانزو نطاتاض لدوفان



## أساسات

### I. ثيفزي ن وضريرس (12/)

1. مألومي ئد ثلول فأروجا ؟
2. ثلاثيت ن فأروجا ئأويد ئيدس اسيرام. ئنيد ماغار.
3. روزيد ذاق وضريرس اكنوال ن واول : « لأحزان ». ( 4 ن واولان )
4. سافزيد ثانفاليث أيا : « ولاش ئاساطا وريأتيسمحوريك واضو ».
5. قاران اث زيك : « ئ ئأخساد ئيزأفرا ئاذ أي ئط، ادالي واسن ! »  
- آق اساغ جار وناماك ن بينزي أيا ذ ماتا ئ يالان ذاق وضريرس.
6. ذاق ئافيرث ايا : « ئاسازها ولاوان »، وشاد ئالغا ئاحارفيث ئامنزوث ن ومياق " ئاسازها".
7. ساماد ئسومار ن ئافيرث أيا، ئينيداد ماتا ئد ئامال ئاسغونت ئ هان ياقنان :  
« ساق واسمي ئارشال، ئاتاث ئباتا ئيلوفا ».
8. سلاض اولان ئ ياتوداران ذاق ئافيرث أيا ئلماند ن ثوري : « اد ئانيجوا فالاس ئاتوث ».

### II. افاراس س ئيرا: (08/)

ساق واسمي ئارشال، ئاتاث ئباتا ئيلوفا، حاشا ارا ذ لحيف ئ ئاسان...ميسان اهاث ئاهوث ئاس اذاستاساتو  
ئداديشان ن ئسا ئاس ورنافانفي !

قوت ن بودان ئ ياسعادان لحيف، روان امارماد، روحان بين اسيرام. ئقارا، ئبادال فالاسان ئمادورث غار ماتا  
ياحلان.

اريد اضريس نذاق اهاد ئالساد ئاديانت ئاضراك (ام) نيغ ئاضرا ئ حاد، ذاقس اد ئوتلاياذ غاف وناشئا.



I.EΣC.+.

∴ +.C=ΛOΣ I +.CE Λ∃ +.ΞO.C+, I.EΣC.+ .I+. +.∴.ΛC+ ∴O +.IΞ  
Λ∃ .ΛCΣ. .O ∴.O.I Λ +∴#ΣO+, ∴.Λ ∴.ΛC IΣ+ Σ∴∴.C Λ∃ +.ΞO.C+  
Ξ.EI +∴∴∴, +.IΞ.Σ+ ΣΞE Σ.I ∴.O Λ∃ +.IΙΣ+.

Λ∃ +.ΞO.C+, ∴.Σ.I+ +IΙΣI ∴O Ξ.I.ΣI +∴Λ.∴Σ+, .O .ΞI +∴O.∴ I.EΣC.+.,  
+∴O.∴Λ +.I∴θΣ+, ΞE ∴.+. ∴.Λ ∴.∴Λ .I+.IΣ .OΣΛ.O.I.I .I∴θΣ, θ.εΣI .I+.  
+∴.I. OI +∴Λ.∴Σ+. ∴ΛΣ+ .I+. +∴Σ+ +.∴.O+ E.IO .∴.C∴E I IΙΣO+ΣΞC.O.  
ΣC.∴.EI Λ∃ +.ΞO.C+ ∴O IΙΣI, ∴.O+ ΛOI .θ.+I, ∴Ξ.EIΣI .∴.EI ∴.IΙ,  
.∴.O.∴ IΙ∴∴.ΛC+.

OI.ΣC.I Σ∴.I. +.I.#∴.Σ E.IO +∴Σ+ I +.I∴θΣ+ IΣ+, Σ.ΞOO Σ∴.O.O,  
Σ+.∴ Σθ.O.∴I, Σ.O.C.∴.O+ Λ CΣΛI ∴Σ I +.ΞO.C+ CΛ.I, Σ∴.I.Ξ.OI ΣC.IOS.

I.EΣC.+ .O +.ε.∴.E Λ∃ +.I∴θΣ+ IΣ+ +.∴Σ∴ +∴#ΣO+ I +EΣEΣI,  
θ.εΣI .O Λ +∴.∴∴. ∴.IΣ+ ∴. Σ.IΞ IΙΣO+ΣΞC.O +.OIΙI, .θ.IΣ+ Σ.θ.+  
Λ∃ .C.IΞΣ, ΣIΛ.O.O .Λ +.OCθ ΣC.E.∴ IΣ+. +.ε.∴.E Λ∃ +.I∴θΣ+ IΣ+  
+.ΛO.Cθ, +.ε.∴.E Λ∃ .ΛC+. ∴Σ Λ Σ∴O.IΣI ΞOO +∴Λ.∴+, θ.εΣI +∴O∴O+  
Λ∃ ∴I IΣ+ +∴∴Σ .Λ +.XΣ.

I.EΣC.+ +∴.I.Σ∴” .IO ΣΛ.O .I+. ∴.∴.OI .Λ Σ.OI ΞOΣ, .Λ Σ.∴.ΞI ΣΞI  
.Λ Σ.OΣO+I ΛΞΣ, .Λ Σ.E.I +.I∴θΣ+ ΣI Λ∃ ΣI.OI IΣ+”.

.ΛCΣ. +.Ξ +.∴.Ξ+, +∴. +∴#ΣO+ Σ CΣΛI CΛ.I.

+.+O Λ∃ C.OΣIΞ .Ξ.O .Λ +O∴+.∴+ ΞE ∴.+. +∴#ΣO+ I Σθ. I ∴CΛI I  
.θ. IΣ+.

Salem ZENIA, *Azar n tagut, Tizrigin Tira, Bgayet, 2016, sb. 28-30.*



Σ ⊙ ⊙ + . | . |

I) + ⚡ ⊙ Σ Λ . \* i \* Λ + Σ C . | : . ⚡ Σ | | + . = . | | + (/12)

- 1) I ⊙ | C . Σ . ⊙ Σ ⊙ | . E ⊙ Σ ⊙ = : ?
- 2) C . C = ⊙ ⚡ C Σ ⊙ | + . | I = ⊙ + + : ?
- 3) Σ C . = . E | = ⊙ ⚡ Σ | + : ⊙ . C + . C . I ⊙ | ?
- 4) . : . ⊙ Λ Λ ⊙ . E ⊙ Σ ⊙ + . = Σ | . ⊙ + + . Λ Σ . ⊙ Σ : . | . | + ⚡ Λ . = Σ + | ⊙ = | . Σ C . |  
⊙ + ⚡ = Σ + | + . | = ⊙ Σ + | Σ + ⚡ Σ ⊙ . + . .
- 5) C . I ⊙ | + . ⊙ | | I I . E Σ C . + . ?
- 6) C Σ Σ . | . | . ⊙ . | I . E Σ C . + . ?
- 7) C . C = ⊙ Λ Σ ⊙ ⚡ | | I . E Σ C . + . ?
- 8) ⊙ = | | + . = Σ | ⊙ + + : ⊙ ⊙ Σ | . ⊙ i +  
“ . ⊙ + . = . E Λ ⊙ + . | = ⊙ Σ + | Σ + , + . + Σ = + # Σ ⊙ + | + E Σ E Σ | ”

II) . | . | ⊙ ⊙ . I . | = (/08)

Λ ⊙ . E ⊙ Σ ⊙ = . | E . | , | | ⊙ Λ + . | I = ⊙ + | . = . Λ C + . ⊙ . | Λ Σ . Λ . ⊙  
Λ ⊙ + ⚡ ⊙ = ⊙ + ⊙ . E Σ | + . | C . E : . | | + : . ⊙ . | Σ + Σ ... | | ⚡ Σ Λ . = + .





## الموضوع الثاني

**Aḍris s teqbaylit :**

### Σelḡiyya d Seēdiyya

Wid yessnen tilawin n sin watmaten, qqaren-d belli yella cwiṭ n umgared gar-ament, llan wid i d-yeqqaren aṭas n umgared i yellan. Yef wakken i d-ḥekkun, Σelḡiyya, tamettut n Muḥend Arezqi d isem-is i d awal-is, d taelḡet. Hninet, tesa lxir, d nniyya, d tasebrit, tettačar ul-is d leqniša, teḥmed Rebbi ama yella ama ulac, tezga tettawi tama n wadda. Tḥrez lbaḍna, win i as-yehkan ayen tekmen tæbbuḍt-is, din ara yemmet wawal, tettbaead iman-is yef « yenna wagu, yenna waḍu ». Hemmlen-tt merra di taddart am umeqqran am umečtuḥ, am urgaz am tmettut. Ma tæcçetka-as-d temyart yef teslit-is, ad as-tini : « ur tt-tæanad ara mezziyet, tæddaḍ-d ula d kemm syin, ma tæcçed welleh-itt yer ubrid ideg d-yewwi ad teddu, d kemm i imeqqren, tjerbeḍ, tessneḍ... Ha-tt-an am yelli-m ». Ma d tislit i d-yecçetkan yef temyart-is, ad as-tini : « D kemm i imezziyen ; yewwi-d fell-am ad as-tawiḍ, ha-tt-an deg umur n yemma-m, ma tennuy-ikem almi d nnfe-im, tḥemmel-ikem, ur tebyi ara lexsara i uxxam-im. Rnu kunemti s tid n tura, teyrant, tessnemt, tfehmemt ur tæanademt ara timyarin am nekkenti, nessen kan axxam, lexla d uniwel... »

Ma yella d Seēdiyya, tamettut n Aemer, d timyellit, yezdey-itt nnḥas, ddyel d tismen, yas yella ulac, diri-t xas yelha, æebbuḍ-is d talafsa, allay-is d ilem, akken txedmeḍ yid-s tḥesleḍ, am win icetḥḥen i uderyal, lemmer ad tt-tawiḍ yer lḡennet, ur tmennæeḍ ara seg ucetki-ines. Ma tebyiḍ isali ad yeffey di taddart, siweḍ-as-t i Seēdiyya, ayen d-yetḥef umezzuy-is, yebra-as-d yiles-is. Isali ur yettaweḍ ara akken yella, ilaq ad t-tejbed ad t-tezzuyer, ad t-tessewej, ad t-treqqee akken i as-yehwa i nettat, ama yeena-tt ama ur tt-yeeni. Mači d abrid ney berdayen i d-tewwi amennuy di taddart yef tqerraḍin d teyzi n yimi-s ; anda tella twayit tger aḍar-is daxel-is, ttqilin-tt kan medden i wudem n urgaz-is d ulwes-is ; ulac win i asen-d-yessukksen... Tessekcem ula d yir tiktiwin deg uqerru n urgaz-is d warraw-is.

**Chabha BEN GANA, Amsebrid, Tizigin Imru, Tizi-Ouzou, 2018. Sb. 12-14.**



**Isestanen :**

**I. Tigzi n udris : (/12)**

1. Anwa i d-yeglem umeskar deg udris-a ?
2. Kkes-d seg tseddart tamezwarut tanfalit yerzan (yeenan) tafekka.
3. Amek i ttwalin wat taddart ṭṭbịea n tmeṭṭut n Muḥend Arezqi ?
4. Af-d deg tseddart tamezwarut sin n wawalen ternuḍ-d inemgalen-nsen.
5. Suddem-d arbib seg umyag n tyara war ma ibeddel unamek n tefyirt-a :  
« **D kemm i imezziyen** ».
6. Err tinawt-a yer wudem wis sin asget amalay :  
« **Rnu kunemti s tid n tura, teyrant, tessnemt, tfehmemt ur tteanademt ara timyarin am nekkenti** ».
7. Semmi-d isumar n tefyirt-a, tefkeḍ-d azal n tesyunt i ten-yeqqnen:  
« **Ma tebyid isali ad yeffey di taddart, siweḍ-as-t i Seediyya** ».
8. Sleḍ tafyirt-a ilmend n talya d twuri : « **yebra-as-d yiles-is** ».

**II. Afares s tira : (/08)**

Llan yimdanen yelhan am Selgiyya d wid n diri am Seediyya. Day netta, ulac win ur nessin yiwen i tent-icuban.

Ihi, aru-d aḍris ideg ara d-tgelmeḍ yiwen n umdan, tqadreḍ tayessa n trudemt.



## Aḍris s tcawit :

### Σeljiyya d Seēdiyya

Wi yessnen tisednan n sen wawmaten, qqaren-d belli yella qič n umgared jar-asent, llan yya i yeqqaren belli yella labas n umgared. Yef wammin i d-ḥekkan, Σeljiyya, tamettut n Muḥend Arezqi d isem-nnes d awal-nnes d taēljet n sseḥ. Teḥnin deg-s lxir, d nneyyet, tsebber, teččaray ul-nnes s lqanaet, teḥmed Rebbi ama yella ama ulac, akkas tetteḡḡa seg uzref-nnes. Tetteffer sser, win i as-yehkan matta yellan deg uēddis-nnes, din aha yemmet wawal, tettbaēēad iman-nnes yef « yenna wa, yenna win ». Cehhlen-tt ukk deg uqewwar am umeqqran am umezzan, am urgaz am tmeṭṭut. Ma tecetka-as-d temyart yef teslit-nnes, ad as-tini : « Tteanad-itt ca d tamezzyant, teēddid-d akked cemm syin, ma teylet welleh-itt yer ubrid iyef yuma ad tugir, d cemm i yeggēmren, tjerrbed, tessned... Ha-tt-an am yelli-m ». Ma d taslit i d-yecetkan yef temyart-nnes, ad as-tini : « D cemm i yemzin ; yuma fell-am ad teḡḡed seg lḥeq-nnem, sawatt deg umkan n yemma-m, ma tennuy-icem deg lfayet-nnem, tcehhel-icem, ur teks ca ur yehlin i uxxam-nnem. Rni-as kennemti sut (siwelt) imir-a, teqramt, tessnemt, tfehmemt ur tteanademt ca timyarin am ncenti, nessen kan axxam, lexla d usenwi... ».

Ma yella d Seēdiyya, tamettut n Aemer, yedyel wul-nnes, yezdey-itt nneḥs, d uḥmaz (lyiret), sa yella ulac, ud yehli ca sa yehla, aēddis-nnes d talefsa, alli-nnes d ilem, ammin tsawid yid-s ṥesled, am win ireqqsen i uderyal, akked ma ad tt-tawid yer ljennet, ur tmennēd ca seg uetki-nnes. Ma tebyid isali ad yugir deg uqewwar, sexled-as-t i Seēdiyya, matta i yettef umejji-nnes, yellef-as-d yiles-nnes. Isali ur ixelled ca mukca yella, yuma ad t-tejbed ad terni deg-s niy ad t-tesseewej, ad t-treqqeē ammin i as-yeējab i nettat, ama yeēna-tt ama ur tt-yeēni ca. Maci d abrid niy d sen i tsawa amennuy deg uqewwar seg uqraḍ d tizziredt n yiles-nnes ; mani tella twayit tegra ḍar-nnes s daxel-nnes, teḡḡan-tt berk yudan i wudem n urgaz-nnes d ulus-nnes ; ulac win i asen-d-yekksen tyawsa ur yehlin... Tessadaf tikiwin ud yehlin ca deg yixef n urgaz-nnes d tarwa-nnes.

**Chabha BEN GANA, *Amsebrid*, Tizrigin Imru, Tizi-Ouzou, 2018. Sb. 12-14.**



**Isestanen :**

**I. Tigzi n uđris : ( /12)**

1. Menhu i d-yeglem umeskar deg uđris-a ?
2. Kkes-d seg tseddart tamezwarut tanfalit i d-yemmalen tafekka.
3. Mammek i tthenan wat uqewwar t̄bīet n tmet̄tut n Muḥend Arezqi ?
4. Af-d deg tseddart tamezwarut sen n wawalen, ternid-d inemgalen-nsen.
5. Suddem-d arbib seg umyag n tyara bla ma ibeddel unamek n tefyirt-a :  
« **D cemm i yemzin** ».
6. Uea tinawt-a yer wudem wis sen asget amalay :  
« **Rni-as kennemti sut (siwelt) imir-a, teqramt, tessnemt, tfehment ur tteanademt ca timyarin am ncenti** ».
7. Semma-d isumar n tefyirt-a, tuced-d azal n tesyunt yeqqnen jar-asen :  
« **Ma tebyid isali ad yugir deg uqewwar, sexleđ-as-t i Seediyya** ».
8. Sleđ tafyirt-a ilmend n talya d twuri : « **yellef-as-d yiles-nnes** ».

**II. Afares s tira : ( /08)**

Llan yiwdan yeḥlan am Sełjiyya d yya ud yeḥlin ca am Seediyya. Yeeni ulac win ud yessinen ca yict i yečcabahen deg-sen .

Mmala, ari-d ađris ideg aha d-tgelmed yict n umdan, tqadred tayessa n trudemt.



## Adris s tcawit s yisekkilen n taεrabt

### عَالجِيَا ذ سَاعِدِيَا

وي ياسنان نيسادنن ن سان واومائن، قاراند بالي يالا قيتش ن ومقاراذ جاراسانت لان يا ي ياقاران بالي يالا لابس ن ومقاراذ. غاف وامين ند حاكبان، عالجييا، تاماطوث ن موحاند ارازي ذ يسام ناس ذوال ناس ذ تاعالجث ن صاح. ثاحنين ذافس لخير، ذ نايات، ثصابار، ثاتشاراي وول ناس س لقناعاث، ثاحماد رابي اما يالا اما ولاش، اكاس ثاتادجا ساق وزراف ناس. ثاتافار سار، وين نس ياحكان ماتا يالان ذاق وعاديس ناس، ذين اها ياماث واول، ثاتباعاذ ثمان ناس غاف « يانا وا، يانا وين ». شاهلانت وك ذاق وقاور ام ومقران ام وماران، ام ورفاز ام ثماتوث. ما ثشاكاسد ثامغارث غاف ثاسليث ناس اذ اسثيني: « ثعاناديتشا ذ تاماز يانت، ثعاديداد اكاذ شام سيين، ما ثاغلاط ولاهيت غار وبريد ي غاف يوما اذ توفير، ذ شام ي ياقامران، ثجارباد، ثاسناد... هاتان ام ياليم ». ما ذ تاسليث ند ثشاكبان غاف ثامغارث ناس، اذ اسثيني: « ذ شام ي يامزين، يوما فالام اذ تادجاد ساق لحاق نام، ساواث ذاق ومكان ن يامام، ما ثانوغيثام ذاق لفايات نام، ثشاهاليشام، ورا ثاحسشا ورا ياحلين ي ونام نام. ارنياس كاتامشي سوث (سيوالت) نميرا، ثاقرامت، ثاسنامث ثفاهمامث ورا ثعانادامتشا ثيمغارين ام نشانتي، ناسان كان احام، لاخلا ذوسانوي...».

مايالا ذ ساعديا، تاماطوث ن عمار، ياذغال وول ناس، نرادغيت ناحس، ذوحماز (لغيراث) سا يالا ولاش، وذ ياحليشا سا ياحلا، اعاديس ناس ذ تالافسا، الي ناس ذ يلام، امين ثساويد بيداس ثاحاصلض، ام وين نراقصان ي وذرغال، اكاذما اذ تاويد غار لجاتاث، ورا ثمانعادشا ساق وشاتكي ناس. ما ثابغيد نسالي اذ يوفير ذاق وقاور، ساخلاصاست ي ساعديا، ماتا ي ياطاف وماجي ناس، يالافاسد بيلاس ناس. نسالي ورا نخالاضشا موكشا يالا، يوما اذ ثتاجباد اذتارني ذافس نبيغ اذ ثتاساعواج، اذ ثتراقاع امين ي اسياعجاب ي ناتاث، اما ياعنات اما ورا ثياعنيشا. ماشي ذابريد نبيغ ذ سان ي ثساوا اماثوغ ذاق وقاور ساق وقراض ذ تيزيرات ن بيلاس ناس، ماني ثالا ثواغيت ثاقرام ناس ذاحال ناس، تادجانت بارك يودان ي وودام ن ورفاز ناس ذ ولوس ناس، ولاش وين ي اساندياكسان ثغاوسا ورا ياحلين... ثاساذاف ثيكتيويين وذ ياحلينشا ذاق بيخاف ن ورفاز ناس ذ ثاروا ناس.

Chabha BEN GANA, *Amsebrid, Tizrigin Imru, Tizi-Ouzou*, 2018. Sb. 12-14.



## نساسنان :

### I. ثيفزي ن وضريس : (12/)

1. مأنهو ئد ياقلام وماسكار ذاق ومضريسا؟
2. كاساد ساق تسادارت تامارواروث ثانفاليث ئد يامالان تافاكا.
3. ماماك ئ تهاتان واث وقاوار طبيعات ن تاماطوث ن موحداند ارازقي؟
4. افاد ذاق تسادارت تامارواروث سان ن واوالان، ثارنيذ د ننامقالان نسان.
5. سودماد اربيب ساق ومياق ن ثغارا بلا ما ئبادال وناماك ن تافبيرتا :  
« ذ شام ئ يامزين ».
6. وعانيناوثا غار ووذام ويس سان اسقات املاي :  
« ارنياس كاتامثي سوث (سيوالت) نميرا، تاقرامت، تاستامث ثفاهامث ور تعانادامتشا ثيمغارين ام نشانتي ».
7. ساماد نسومار ن تافبيرتا، ثوشاذ د ازال ن تاسغونت ياقنان جاراسان :  
« ما تابغيذ نسالي اذ يوقير ذاق وقاوار، ساخلاصاست ئ ساعديا ».
8. سلاض تافبيرتا نلماند ن ثالغا ذ تووري : « يالافاسد بيلاس ناس ».

### II. افاراس س ثيرا : (08/)

لان بيودان ياحلان ام عالجيا ذ يا واذ ياحلينشا ام ساعديا. ياعني ولاش وين واذ ياسينانشا بيشت ئ ياتشاباهان ذافسان.  
مالا، اريد اضريس نذاق اها د ثقالماذ بيشت ن ومذان، ثقادراذ ثاغاسان ن ثروذامث.







العلامة		عناصر الإجابة (الموضوع الأول)
مجموعة	مجزأة	
12	01	<b>I- Tigzi n uḍris :</b> 1) - Ferruḡa, tlul-d : - <b>Asmi ffyen Yirumiyen tamurt.</b> - <b>Asmi tewwi Lezzayer timunnent.</b> - <b>Deg wass n tmeyra yifen akk timeyriwin</b> - <b>Deg wass n tmeyra n tlelli.</b>
	01	2) Talalit n Ferruḡa tegla-d s usirem acku : <b>Imir-nni kan i teffey Fransa, uqbel, tessenger tuget n yimezday n taddart. Llan řwan lhif d lmerta. Ala imetřawen d yidammen i ten-id-isařen, ddeqs aya ur d-telli tlalit yur-sen ...</b>
	0.5x4	3) Aktawal n wawal “leřzen” : <b>Lhif, imetřawen, idammen, afeddix, tecweđ, tessenger, yeqqaz, ur nejji.</b>
	01.5	4) Asegzi n tenfalit “ur telli tsetřa ur ihuzz wađu” : - <b>Ulac amdan ur řuzan wuguren.</b> - <b>Ulac amdan i tezgel twayit.</b> - <b>Ulac amdan iyef ur iedda ara lhif</b>
	02	5) Assay i yellan gar unamek n yinzi d wayen yellan deg uḍris : <b>Yas akken imezday řwan tilufa, ulac ayen ur sæddan, taggara tufrar tagut ; teffey Fransa-nni i ixedmen axeřřar deg-sen, rnu bdan ttalalen-d yilemřiyen ara d-yeglun s usirem ...</b>
	01	6) Talya tařerfit tamenzut n umyag “ tessefsa” : <b>fsu.</b>
	0.5x3	7) Asemmi n yisumar : - <b>Seg wasmi tezweğ : d asumer imsentel n wakud.</b> - <b>nettat tsenni tilufa : d asumer agejdan.</b> - <b>Seg wasmi : d tasyunt n usentel (n usagel) n wakud.</b>
	0.5x4	8) Tasleđt n wawalen n tefyirt-a ilmend n twuri : « Ad d- <b>terzu</b> fell- <b>as tatut</b> ». <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>T: d asentel / asilaw / amigaw /ameskar.</b></li> <li>- <b>rzu : d aseřru umyig</b></li> <li>- <b>as : d asemmad s tenzeyt ( d asemmad arusrid )</b></li> <li>- <b>tatut : d asemmad imsegzi.</b></li> </ul>

08		<p><b>II-Afares s tira :</b></p> <p>Aḍris ad yili d ullis. Aktazal ad ibedd yef yisefranen-a :</p> <p>➤ <b>Udem n ufaris :</b></p> <p>0.25 - Aḍris yur-s azwel.</p> <p>0.25 - Tettwafham tira.</p> <p>0.25 - Tella tama deg tazwara n yal taseddart.</p> <p>0.25 - Yella yilem gar tseddart d tayed.</p> <p>➤ <b>Anaw n uḍris :</b></p> <p>0.5 - Banen-d yiferdisen n tegnit n tmenna : amesgal, iswi, isalan iwatan(izen), anernas...</p> <p>0.5 - Tikta ddant d usentel.</p> <p>0.5 - Tayessa n uḍris tefrez.</p> <p>0.5 - Banent tecraḍ n wanaw n uḍris.</p> <p>➤ <b>Tutlayt :</b></p> <p>0.5 - Asemres n umawal iwatan.</p> <p>0.5 - Asemres n yinamalen iwatan (akud, adeg... ).</p> <p>0.5 - Asefti n yimyagen yer tmezra iwatan.</p> <p>0.5 - Asemres n yisemmaden akken i d-yewwi ad ilin.</p> <p>0.5 - Aqader n yilugan n tira.</p> <p>0.5 - Asigez n uḍris.</p> <p>➤ <b>Taseddast / tazḍawt :</b></p> <p>0.5 - Tifyar d tummidin.</p> <p>0.5 - Tuget n tefyar d tumyigin.</p> <p>0.5 - Tuqqna gar tefyar akked tuqqna gar tseddarin.</p> <p>0.5 - Asemres n yisenfalen (tikkesrert).</p>
----	--	--

العلامة		عناصر الإجابة (الموضوع الأول)
مجموعة	مجزأة	
12		<b>Tiririt s tcawit :</b>
		<b>I. Tigzi n uḍris :</b>
	01	1) - Ferruḡa, tlul-d : - <b>Asmi ryin Yirumiyeṉ tamurt.</b> - <b>Asmi tewwi Lezzayer timunnent.</b> - <b>Deg wass n tmeyra yifen ukk timeyriwin</b> - <b>Deg wass n tmeyra n tlelli.</b>
	01	2) Talalit n Ferruḡa tewwi-d yid-s asirem acku : <b>Imer-din kan i terg Fransa, uqbel, tessuqqa tuget n yimezday n uqewwar. Llan řwan lřif d umermet. Kis imetřawen d yidammen i ten-id-isařen, si labas ur d-telli tlalit yer-sen ...</b>
	0.5x4	3) Aktawal n wawal “leřzen” : <b>Lřif, imetřawen, idammen, adeddic, tecwed, tessuqqa, yeqqaz, ur neggenfi ...</b>
	01.5	4) Asegzi n tenfalit “Ulac tasetřa ur yessemřurrik wařu” : - <b>Ulac amdan ur řřifen wuguren.</b> - <b>Ulac amdan i tezel twayit.</b> - <b>Ulac amdan iyef ud iředdi ca dderk.</b>
	02	5) Assay i yellan jar unamek n yinzi d uḍris : <b>Lacta imezday řwan tilufa, ulac matta ur ředdin, tgara tuřrar tayut ; terya Fransa-din i ixedmen axeřřar deg-sen, rni bdun ttlalen-d leyruz aha d-yawin asirem ...</b>
	01	6) Talya tařerfit tamenzut n umyag “ tessezha” : <b>zha.</b>
0.5x3	7) Asemmi n yisumar : - <b>Seg wasmi tercel : d asumer imsentel n wakud.</b> - <b>nettatt tbenna tilufa : d asumer agejdan.</b> - <b>Seg wasmi : d tasyunt n usentel ( n usagel ) n wakud.</b>	
0.5x4	8) Tasleřt n wawalen n tefyirt-a ilmend n twuri : « Ad d- <b>tennejwa</b> fell- <b>as tattut</b> ». - <b>T: d asentel/ asilaw /amigaw /ameskar.</b> - <b>nnejwa : d aseyr u myig</b> - <b>as : d asemmad s tenzeyt ( d asemmad arusrid)</b> - <b>tattut : d asemmad imsegzi.</b>	

08		<p><b>II. Afares s tira :</b></p> <p>Aḍris ad yili d ullis. Aktazal ad ibedd yef yisefranen-a :</p> <p>➤ <b>Udem n ufaris :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Aḍris yer-s azwel.</li> <li>- Tettwafham tira.</li> <li>- Tella tama deg tazwara n yal taseddart.</li> <li>- Yella yilem jar tseddart d tayed.</li> </ul> <p>➤ <b>Anaw n uḍris :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Banen-d yiferdisen n tegnit n tmenna : amesgal, iswi, isalan iwatan(izen), anermas...</li> <li>- Tikta uyirent d usentel.</li> <li>- Tayessa n uḍris tefrez.</li> <li>- Banent tecraḍ n wanaw n uḍris.</li> </ul> <p>➤ <b>Tutlayt :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Asemres n umawal iwatan.</li> <li>- Asemres n yinamalen iwatan (akud, adeg... ).</li> <li>- Asefti n yimyagen yer tmezra iwatan.</li> <li>- Asemres n yisemmaden akken i d-yewwi ad ilin.</li> <li>- Aqader n yilugan n tira.</li> <li>- Asigez n uḍris.</li> </ul> <p>➤ <b>Taseddast / tazḍawt :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Tifyar d tummidin.</li> <li>- Tuget n tefyar d tumyigin.</li> <li>- Tuqqna jar tefyar akked tuqqna jar tseddarin.</li> <li>- Asemres n yisenfalen (tikkesrert).</li> </ul>
----	--	---

العلامة		عناصر الإجابة (الموضوع الأول)
مجموعة	مجزأة	
12	01	<p><b>I. ثيفزي ن وضرريس</b></p> <p>(1) فأروجا ثلود :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- اسمي ريبن بيرومييان تامورث.</li> <li>- اسمي تاوي لأزيار ثيمونات.</li> <li>- ذاق واس ن تماغرا ن تلالتي</li> </ul>
	01	<ul style="list-style-type: none"> <li>- ذاق واس ن تماغرا بيفان وك ثيماغريوين</li> </ul> <p>(2) تلاليت ن فأروجا تاويد بيدس اسيرام اشكو : نمار زين كان ئ تارق فرانس، تاسوقا ثوفث ن بيماز داغ ن وقاوار ئ ياروان لحيف ذ ومارماد. كيس نماطاوان ذ بيدمان ئ هانديصاحان، سي لابس ورن تالتي تلاليت غارسان...</p>
	0.5x4	<p>(3) اكنوال ن واول "لأحزان" : لحيف، نماطاوان، ندامان، اداديش، ثارغا، ورن ناقانفي، ياقاز، تاسوقا</p>
	01.5	<p>(4) اسافزي ن تانفاليث " و لاش تساطا ورن ياسامحوريك واضو" :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- و لاش امذان ورن طيفان ووفوران.</li> <li>- و لاش امذان ئ تازقال ثواغيث</li> </ul>
	02	<ul style="list-style-type: none"> <li>- و لاش امذان إغاف وذيعادي ش درك</li> </ul> <p>(5) اساغ ئ يالان جار وناماك ن بينزي ذ وضرريس : لاشتا نمار داغ روان ثيلوفا، و لاش ماتا ورن سعادين. ثقارا ثوفرار ثايوث؛ ثاريا فرانس ندين ئ نخادمان الحاسار ذاقس، رني بذون تلالند</p>
	01	<p>لأغروز اها دياوين اسيرام...</p> <p>(6) ثالغا ثاحرفيث ثامنزوث ن ومياق " تاسازها" : زها.</p>
	0.5x3	<p>(7) اسامي ن بيسومار :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ساق واسمي ثارشال : ذ اسومار نمسانثال ن واكوذ.</li> <li>- ناتات ثبانا ثيلوفا : اسومار افاجدان.</li> <li>- ساق واسمي : ذ ثاسغونت ن وسننل ( ن وسافل) ن واكوذ.</li> </ul>
	0.5x4	<p>(8) ثاسلاظت ن واولان ن ثافبيرث ايا نلماند ن ثوري : « اد تاتيخوا فالاس ثاثوث ».</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ث : ذ اسانثال / اسيلو / اميقاو / اماسكار.</li> <li>- نأجوا : ذ اساغرو وومييق</li> <li>- اس : اسامادس ثانزأغث. (اساماد اروسريذ)</li> <li>- ثاثوث : ذ اساماد نمسافزي.</li> </ul>

	<p><b>.II</b> افارأس س ثيرا</p> <p>اضريس اذبيلي ذ ؤوليس. اکتازال اذ ئبآذ غآف بیسآفآران آیا :</p> <p>➤ <b>ؤذآم ن وفارأس</b></p> <p>- اضريس غآرس ازوآل. <b>0.25</b></p> <p>- ثآؤافهام ثيرا. <b>0.25</b></p> <p>- ثآلآ ثاما ذآق ئازوارا ن يال ئاسآذآرث. <b>0.25</b></p> <p>- يآلآ بيلام جار ئسآذآرث ذ ئيشث. <b>0.25</b></p> <p>➤ <b>اناون وضرريس</b></p> <p>- بانآذ نفآر ذيسآن ن ئآقئيش ن ثمآنا : امآسفال، ئسوي، ئسالآن ئوآئان (ئزان)، انآرماس... <b>0.5</b></p> <p>- ئيكتنا وثيرنت ذ وسانئآل. <b>0.5</b></p> <p>- ئاغآسا ن وضرريس ئآفرآز. <b>0.5</b></p> <p>- اقاذآر ن ئآسراض ن واناون وضرريس. <b>0.5</b></p> <p>➤ <b>ئوئلايٹ :</b></p> <p>- اسآمرآس ن وماوال ئوآئان. <b>0.5</b></p> <p>- اسآمرآس ن بينامالآن ئوآئان ( اكوذ، اذآق..). <b>0.5</b></p> <p>- اسآقئي ن بيماقان غآر ئمآزرا ئوآئان. <b>0.5</b></p> <p>- اسآمرآس ن بيسامآذآن اگان ئد يآوي اذئلين. <b>0.5</b></p> <p>- اقاذآر ن بيروقان ن ثيرا. <b>0.5</b></p> <p>- اسيقآز ن وضرريس. <b>0.5</b></p> <p>➤ <b>ئاسآذآسث / ئازضاوٹ :</b></p> <p>- ئيفيار د توميدين. <b>0.5</b></p> <p>- ئوئت ن ئأفيار ذ تومييقين. <b>0.5</b></p> <p>- ئوقنا جار ئأفيار اگآذ ئوقنا جار ئسآذآرين. <b>0.5</b></p> <p>- اسآمرآس ن بيسانفالآن ( ئيگآسرآرث). <b>0.5</b></p>
--	---

العلامة		عناصر الإجابة (الموضوع الأول)
مجموعة	مجزأة	
12		I) +⊗⊗Σ ∩ ∙⊗⊗ ∩ +Σ⊗∩∙⊗Σ∩ ∩ +∙∩∩∩∩.
	01	1) Σ.⊗Σ∩∩ ∙⊗⊗⊗ ∩∩ ∩∩∩ ∩.⊗.∩=⊗+ ∩. ∩.∩.∩∩ ∩ ∩.∩.∩=⊗+ ∩Σ+ ∩.⊗Σ⊗∩. ∩∩ ∩.∩.⊗.∩ ∩ ∩.⊗.∩=⊗+ ∩Σ+ ∩.∩⊗ ∩∩Σ∩+ ∩ ∩.⊗.∩= ∩Σ+.
	01	2) ⊗⊗Σ⊗ ∩ ∩.∩∩=⊗+ ∩∩ ∩.∩. ∩.∩⊗ ∩.∩∩∩ ∩∩ ∩∩⊗+Σ∩⊗.⊗.
	02	3) Σ⊗∩.∩∩ ∩.⊗ ∩∩∩ ∩.∩.⊗.∩+ Σ∩∩∩ ∩.∩.∩.∩ ∩∩ ∩.∩.∩= ∩∩∩∩.∩.∩.∩.
	01.5	4) ∩.∩Σ∩.⊗+ ∩. ∩ ∩ Σ.⊗Σ∩∩.∩ ∩∩∩.∩Σ+ ∩ ∩∩∩.Σ⊗∩ ∩ ∩∩Σ∩+ ∩ ∩∩∩Σ+ ∩Σ+ ∩.∩. “∩∩∩.Σ⊗∩ ∩∩∩. ∩.∩.∩.∩.∩Σ ∩.∩⊗ ∩∩Σ∩+ ∩ ∩.∩∩∩Σ+ ∩Σ+, Σ.∩⊗⊗ ∩∩∩.⊗.⊗? ∩∩∩∩ Σ∩.⊗.∩∩. Σ.⊗∩.∩.⊗+ ∩ ∩Σ∩∩ ∩Σ ∩ ∩.∩.⊗.∩+ ∩∩∩.∩, Σ∩∩. ∩.∩ ∩⊗∩.∩∩Σ”.
	02	5) ∩.∩∩∩.∩ ∩.⊗Σ⊗∩.∩. ∩.⊗ ∩∩∩∩∩∩ ∩∩∩∩ ∩.∩.∩Σ+, ∩. Σ.∩∩Σ ∩∩∩⊗+Σ∩⊗.⊗, ∩.⊗ Σ∩∩Σ ∩∩∩∩ ∩∩ ∩∩∩.∩Σ+ ∩Σ+.
	01	6) ∩.⊗. ∩ ∩.⊗Σ⊗∩.∩. Σ.∩∩Σ ∩∩∩⊗+Σ∩⊗.⊗.
	01.5	7) ∩Σ⊗∩∩.∩ ∩ ∩.⊗Σ⊗∩.∩. ∩.∩. ∩. ∩.⊗ ∩.⊗Σ∩.∩+ ∩.⊗.∩+ ∩Σ+ ∩∩∩Σ⊗+ ∩Σ+.
0.5x4	8) ∩.⊗∩∩ ∩ ∩.∩Σ∩.⊗+ ∩⊗Σ∩ ∩.⊗∩+ “∩.⊗ ∩.∩.∩.∩+ ∩∩ ∩Σ∩∩∩. ∩.⊗.∩+, ∩Σ∩.∩+ ∩∩∩Σ⊗+ ∩ ∩∩Σ∩Σ∩”.	

08		<p>II) .⊙.⊙ ⊙ .⊙.⊙</p> <p>.EOΣ ⊙ .∧ Σ.#.⊙   ⊙   Σ ⊙.⊙.⊙.⊙ =Σ⊙</p> <p>➤ =∧ ⊙   .EOΣ ⊙</p> <p>0.25 - .∗.⊙.⊙   .EOΣ ⊙</p> <p>0.25 - .⊙.⊙.⊙ Σ.#.⊙.⊙</p> <p>0.25 - .⊙Σ:⊙   +Σ ⊙.∧.⊙Σ⊙.</p> <p>0.25 - +.⊙.⊙.⊙   +.⊙.∧.⊙+.</p> <p>➤ .⊙.⊙   .EOΣ ⊙</p> <p>0.5 - .⊙Σ:⊙   Σ ⊙.⊙.⊙   .EOΣ ⊙</p> <p>0.5 - .⊙Σ:⊙   +.⊙.⊙.⊙   .EOΣ ⊙</p> <p>0.5 - .EOΣ ⊙ .∧ ∗Σ⊙   .⊙.⊙.</p> <p>0.5 - ∗.⊙.⊙.⊙ +.⊙.∧.⊙+ +.⊙.⊙.⊙.⊙ =⊙ +.⊙.⊙.⊙.</p> <p>➤ +.⊙.⊙+</p> <p>0.5 - .⊙.⊙:∧ ⊙   .⊙.⊙.⊙ Σ=+.⊙.</p> <p>0.5 - .⊙.⊙:∧ ⊙   Σ⊙.⊙.⊙.⊙ Σ=+.⊙.</p> <p>0.5 - .⊙.⊙+Σ   Σ⊙Σ.⊙.⊙ ∧⊙ ∗⊙Σ ⊙ =. Σ.#.⊙.⊙.</p> <p>0.5 - .⊙.⊙:∧ ⊙   Σ ⊙.⊙.⊙ Σ=+.⊙.</p> <p>0.5 - .⊙.⊙+⊙...Σ   .EOΣ ⊙.</p> <p>0.5 - .⊙.⊙.⊙ Σ.#.⊙.⊙.</p> <p>➤ +.⊙.∧.⊙+</p> <p>0.5 - +Σ=Σ⊙.⊙ Σ.⊙∧.⊙.</p> <p>0.5 - +Σ=Σ⊙.⊙ Σ⊙.⊙ ++ Σ⊙Σ.⊙.</p> <p>0.5 - ∗...⊙ ∗Σ ⊙ +Σ=Σ⊙.⊙ ∧ ∗...⊙ ∗Σ ⊙ +Σ ⊙.∧.⊙Σ⊙.</p> <p>0.5 - .⊙.⊙:∧ ⊙   Σ ⊙.⊙.⊙.</p>
----	--	--





08		<p><b>II. Afares s tira :</b></p> <p>Aḍris ad yili d agelman. Aktazal ad ibedd yef yisefranen-a :</p> <p>➤ <b>Udem n ufaris :</b></p> <p>- Aḍris yur-s azwel. - Tettwafhem tira.</p> <p>- Tella tama deg tazwara n yal taseddart. - Tella tallunt (ilem) gar tседdart d tayed.</p> <p>➤ <b>Anaw n uḍris :</b></p> <p>- Banen-d yiferdisen n tegnit n tmenna : amesgal, iswi, isalan iwatan (izen), anermas...</p> <p>- Tikta ddant d usentel. - Tayessa n uḍris tefrez. - Aqader n tecraḍ n wanaw n uḍris.</p> <p>➤ <b>Tutlayt :</b></p> <p>- Asemres n umawal iwatan. - Asemres n yirbiben. - Asefti n yimyagen yer tmezra iwatan (amyag n tyara ). - Asemres n yisemmaden akken i d-yewwi ad ilin. - Asemres n tenfaliyin n userwes d tenyumnayt. - Aqader n yilugan n tira. - Asigez n uḍris.</p> <p>➤ <b>Taseddast / tazḍawt :</b></p> <p>- Tifyar d tummidin. - Tuqqna gar tefyar akked tuqqna gar tседdarin. - Asemres n yisenfalen (tikkesrert).</p>
----	--	---

العلامة		عناصر الإجابة (الموضوع الثاني)																								
مجموعة	مجزأة																									
12		<b>Tiririt s tcawit :</b>																								
		<b>I. Tigzi n uḍris :</b>																								
		<b>01</b> 1. Deg uḍris-a, yeglem-d umeskar mammek i tegga <b>Ɣeljiyya</b> , tameṭṭut n Muḥend Arezqi akked <b>Seɛdiyya</b> , tameṭṭut n Emer.																								
		<b>0.5</b> 2. Tukksa seg tseddart tamezwarut n tenfalit i d-yemmalen tafekka : <b>D taɛeljet.</b>																								
		<b>01</b> 3. At uqewwar, zerren tṭbiɛet n tmeṭṭut n Muḥend Arezqi <b>teḥla</b> .																								
		<b>02</b> 4. Afay deg tseddart tamezwarut n sen n wawalen d yinemgalen-nsen. <b>Qič ≠ labas                      Umeqqran ≠ umezḗan</b> <b>Yella ≠ ulac                      Yeggeɛmren ≠ yemzin</b>																								
		<b>01</b> 5. Asuddem n urbib seg umyag n tyara bla ma ibeddel unamek deg tefyirt-a : ➤ « <b>D cemm d tamezzyant</b> ».																								
		<b>02</b> 6. Tawɛɛit n tinawt-a yer wudem wis sen asget amalay : « <b>Rni-as kenwi ayt (at) imir-a, teqram, tessnem, tfehmem ur tɛanadet ca imyaren am necnin</b> ».																								
		<b>1.5</b> 7. Asemmi n yisumar n tefyirt-a, d wazal n tesyunt: « <b>Ma tebyid isali ad yugir deg uqewwar, sexleḍ-as-t i Seɛdiyya</b> ». ➤ <b>Ma tebyid isali ad yugir deg uqewwar:</b> d asumer imsenteḥ n tewtilt. ➤ <b>sexleḍ-as-t i Seɛdiyya :</b> d asumer agejdan. ➤ <b>Ma:</b> d tasyunt n usenteḥ ( n usageḥ ) n tewtilt.																								
		<b>03</b> 8. Aslaḍ n tefyirt-a ilmend n talya d twuri : « <b>yellef-as-d yiles-nnes</b> ».																								
		<table border="1"> <thead> <tr> <th>Awal</th> <th>Tayara</th> <th>Tawuri</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><b>Yellef</b></td> <td>D amyag yeftin yer yizri udem wis kraḍ amalay asuf.</td> <td>/</td> </tr> <tr> <td><b>Y-----</b></td> <td>D amatar udmawan.</td> <td>D amigaw/ d asilaw/ d asenteḥ/ d ameskar</td> </tr> <tr> <td><b>ellef</b></td> <td>D afeggag n umyag.</td> <td>D aseyr u myig.</td> </tr> <tr> <td><b>-as</b></td> <td>D amqim udmawan, awsil n umyag.</td> <td>D asemmad arusrid.</td> </tr> <tr> <td><b>-d</b></td> <td>D tazelya n tnila.</td> <td>/</td> </tr> <tr> <td><b>Yiles</b></td> <td>D isem amaruz amalay asuf.</td> <td>D asemmad imsegzi</td> </tr> <tr> <td><b>-nnes</b></td> <td>D amqim udmawan, awsil n yisem.</td> <td>D asemmad n yisem</td> </tr> </tbody> </table>	Awal	Tayara	Tawuri	<b>Yellef</b>	D amyag yeftin yer yizri udem wis kraḍ amalay asuf.	/	<b>Y-----</b>	D amatar udmawan.	D amigaw/ d asilaw/ d asenteḥ/ d ameskar	<b>ellef</b>	D afeggag n umyag.	D aseyr u myig.	<b>-as</b>	D amqim udmawan, awsil n umyag.	D asemmad arusrid.	<b>-d</b>	D tazelya n tnila.	/	<b>Yiles</b>	D isem amaruz amalay asuf.	D asemmad imsegzi	<b>-nnes</b>	D amqim udmawan, awsil n yisem.	D asemmad n yisem
Awal	Tayara	Tawuri																								
<b>Yellef</b>	D amyag yeftin yer yizri udem wis kraḍ amalay asuf.	/																								
<b>Y-----</b>	D amatar udmawan.	D amigaw/ d asilaw/ d asenteḥ/ d ameskar																								
<b>ellef</b>	D afeggag n umyag.	D aseyr u myig.																								
<b>-as</b>	D amqim udmawan, awsil n umyag.	D asemmad arusrid.																								
<b>-d</b>	D tazelya n tnila.	/																								
<b>Yiles</b>	D isem amaruz amalay asuf.	D asemmad imsegzi																								
<b>-nnes</b>	D amqim udmawan, awsil n yisem.	D asemmad n yisem																								

08		<p><b>II. Afares s tira :</b></p> <p>Aḍris ad yili d agelman. Aktazal ad ibedd yef yisefranen-a :</p> <p>➤ <b>Udem n ufaris :</b></p> <p>0.25 - Aḍris yer-s azwel.</p> <p>0.25 - Tettwafhem tira.</p> <p>0.25 - Tella tama deg tazwara n yal taseddart.</p> <p>0.25 - Tella tallunt (ilem) jar tseddart d tayed.</p> <p>➤ <b>Anaw n uḍris :</b></p> <p>0.5 - Banen-d yiferdisen n tegnit n tmenna : amesgal, iswi, isalan iwatan (izen), anermas...</p> <p>0.5 - Tikta uyirent d usentel.</p> <p>0.5 - Tayessa n uḍris tefrez.</p> <p>0.5 - Aqader n tecraḍ n wanaw n uḍris.</p> <p>➤ <b>Tutlayt :</b></p> <p>0.5 - Asemres n umawal iwatan.</p> <p>0.5 - Asemres n yirbiben.</p> <p>0.5 - Asefti n yimyagen yer tmezra iwatan ( amyag n tyara )</p> <p>0.5 - Asemres n yisemmaden ammin i yuma ad ilin.</p> <p>0.5 - Asemres n tenfaliyin n userwes d tenyumnayt.</p> <p>0.5 - Aqader n yilugan n tira.</p> <p>0.5 - Asigez n uḍris.</p> <p>➤ <b>Taseddast / tazḍawt :</b></p> <p>0.5 - Tifyar d tummidin.</p> <p>0.5 - Tuqqna jar tefyar akked tuqqna jar tseddarin.</p> <p>0.5 - Asemres n yisenfalen (tikkesrert).</p>
----	--	--

العلامة		عناصر الإجابة (الموضوع الثاني)																									
مجموعة	مجزأة																										
12		<p>ثيريريث س تشاويث:</p> <p><b>I. ثيفزي ن وُضريس :</b></p> <p>1. ذاق وُضريس، ياقلامد وُماسكار مامآك ئ ثاقا عالجيا، تاماطوث ن موحاند أرزقي أگاذ ساعديا، تاماطوث ن عمار.</p> <p>2. ثوكسا ساق ثسادارث تامازواروث ثانفاليث ئد يامالآن ثافاكا :</p> <p><b>ذ تاعالجات.</b></p> <p>3. أث وقاوار، زاران طبيعات ن تمطوث ن موحاند أرزقي تاحلا.</p> <p>4. أفاي ذاق ثسادارث تامازواروث ن سان ن واوالآن ذ بينامقالآن نسان.</p> <p><b>قيتش ≠ لاياس</b> <b>يالآ ≠ ولاش</b> <b>وماقران ≠ ومازان</b> <b>ياقاعامران ≠ يامزين</b></p> <p>5. أسودام ن وربيب ساق ومياق ن ثغارا بلا ما ئبادال ونامآك ن ثافيرثا : &lt; ذشام ئ يامزين &gt;. &lt; ذشام ذ تامازيانث &gt;.</p> <p>6. ثاواعيث ن ثيناوثا غار ووذام ويس سان أسقات أمالاي : &lt; آرنياس كانوي آياث نميرا، ثاقرام، ثاستام ثفاهمام ور تعاناذامتشا ئيمغاران أم نشني &gt;.</p> <p>7. أسامي ن بيسومار ن ثافيرثا، ذ وازال ن ثاسغونت : &lt; ما ثابغيذ نسالي أذ يوفير ذاق وقاوار، ساخلاصاست ئ ساعديا &gt;. &lt; ما ثابغيذ نسالي أذ يوفير ذاق وقاوار : ذ اسومار ئمسانتال ن ثاوثيلث. &lt; ساخلاصاست ئ ساعديا : ذ اسومار أفاجدان. &lt; ما : ذ تاسغونت ن وسنتل (ن ووساقل) ن ثاوثيلث.</p> <p>8. أسلاض ن ثافيرثا ئلماند ن ثالغا ذ ثوري : &lt; يالآفاسد بيلاس ناس &gt;.</p>																									
			<table border="1"> <thead> <tr> <th>أوال</th> <th>ثاغارا</th> <th>ثاووري</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>يالآف</td> <td>ذ امياق يافنين غار بيزري وذام ويس كراض أمالاي أسوف.</td> <td>/</td> </tr> <tr> <td>ي</td> <td>ذ أماتار وُذماوان.</td> <td>ذ اميقاو / ذ اسيلاو / ذ اسنتل / ذ امسكار</td> </tr> <tr> <td>آلآف</td> <td>ذ افقاق ن ومياق.</td> <td>ذ اساغرو ومييف.</td> </tr> <tr> <td>اس</td> <td>ذ امقيم وُذماوان أوصيل ن ومياق.</td> <td>ذ اسامآذ أروسريذ.</td> </tr> <tr> <td>د</td> <td>ذ تازالغا ن ثنيلا.</td> <td>/</td> </tr> <tr> <td>بيلاس</td> <td>ذ يسام أماروز أمالاي أسوف.</td> <td>ذ اسامآذ ئمساقري.</td> </tr> <tr> <td>ناس</td> <td>ذ امقيم وُذماوان أوصيل ن بيسام.</td> <td>ذ اسامآذ ن بيسام.</td> </tr> </tbody> </table>	أوال	ثاغارا	ثاووري	يالآف	ذ امياق يافنين غار بيزري وذام ويس كراض أمالاي أسوف.	/	ي	ذ أماتار وُذماوان.	ذ اميقاو / ذ اسيلاو / ذ اسنتل / ذ امسكار	آلآف	ذ افقاق ن ومياق.	ذ اساغرو ومييف.	اس	ذ امقيم وُذماوان أوصيل ن ومياق.	ذ اسامآذ أروسريذ.	د	ذ تازالغا ن ثنيلا.	/	بيلاس	ذ يسام أماروز أمالاي أسوف.	ذ اسامآذ ئمساقري.	ناس	ذ امقيم وُذماوان أوصيل ن بيسام.	ذ اسامآذ ن بيسام.
	أوال	ثاغارا	ثاووري																								
	يالآف	ذ امياق يافنين غار بيزري وذام ويس كراض أمالاي أسوف.	/																								
	ي	ذ أماتار وُذماوان.	ذ اميقاو / ذ اسيلاو / ذ اسنتل / ذ امسكار																								
	آلآف	ذ افقاق ن ومياق.	ذ اساغرو ومييف.																								
	اس	ذ امقيم وُذماوان أوصيل ن ومياق.	ذ اسامآذ أروسريذ.																								
	د	ذ تازالغا ن ثنيلا.	/																								
	بيلاس	ذ يسام أماروز أمالاي أسوف.	ذ اسامآذ ئمساقري.																								
	ناس	ذ امقيم وُذماوان أوصيل ن بيسام.	ذ اسامآذ ن بيسام.																								

08		<b>II. أفرآس س ثيرا :</b>
		أضريس أذ بيلي ذ أقالمان. أكتازال أذ ئباد غآف بيسآفرآنآن أيا :
	0.25	◀ <b>ؤوذآم ن وفاريس :</b>
	0.25	- أضريس غآرس أزوآل.
	0.25	- تآتؤافهام ثيرا
	0.25	- تآلآ ثاما ذآق تازوآرا ن يال ثاسآدآرث.
	0.25	- تآلآ ثالونث (ئلام) جار ثسآدآرث ذ تآيآض.
		◀ <b>أناون وضريس :</b>
	0.5	- بانآند بيفآر ذيسآن ن ثآقئيث ن ثمانآ : أمآسقال أنآرماس ئيزآن...
	0.5	- ئيكئيوين وبيبرآنت بيذ وسانتآل.
	0.5	- ثاغآسآن ووضريس ثآفرآز.
	0.5	- أقدآر ن ثآشراض ن واناون ووضريس.
		◀ <b>ئوئلايث :</b>
	0.5	- أسآمآس ن وموآل ئيوآثآن.
	0.5	- أسآمآس ن بيبربيبان
	0.5	- أسآفئي ن بيميقآن غآر ثمآزرا ئيوآثآن (أميق ن تغارا)
	0.5	- أسآمآس ن بيسآمآذآن أمين ئ يوما أذ ئلين.
	0.5	- أسمرآس ن وِسروآس ذ تآنغومنايث
0.5	- أقدآر ن بيلوقان ن ثيرا.	
0.5	- أسيقآز ن ووضريس.	
	◀ <b>ثاسآدآسث / تازضاوئ :</b>	
0.5	- ئيفيار تومئذين.	
0.5	- ئوقنا جار ثآفيار أكآذ ئوقنا جار ثسآدآرين.	
0.5	- أسآمآس ن بيسآنفالآن (ئيكآسرآرث).	



